

## 特集：国際交流団体の活動紹介

当協会では鹿嶋市からの補助金の一部を使って、市内の国際交流団体に助成金を交付していますが、2016年度は5団体に交付しました。これら団体の活動を代表者に紹介してもらいます。(順不同)

### 鹿嶋漢語角

遠藤 許穂

中日文化交流サークル Since 2010

交流は言葉から 「誰でも・いつからでも・あそこへ行けば交流できる」

ルーダオハンユージャオ ハンユー ジャオ  
「鹿嶋漢語角」の「漢語」は中国語、「角」はコーナーの意味で、日本語風に言うならば、「鹿嶋中国語コーナー」という意味になります。 日本各地漢語角：池袋本部、浦和、小平、広島、**鹿嶋**、横浜、名古屋、静岡。活動時間は毎月第3日曜日午後2時～4時、場所は鹿嶋市まちづくり市民センター研修室。

- ◆予約と問合せ不要、遅刻と早退も自由、誰でも参加できます。
- ◆内容：草の根交流、中国語自由会話、中国音楽鑑賞、餃子会……
- ◆ブログ：鹿嶋漢語角 (<http://blogs.yahoo.co.jp/chuukaiwa7>)

「鹿嶋漢語角メーリングリスト」に参加して下さい、情報が届きます。

- 活動は年に12回開催、中国語で自由会話の交流会は中心です、毎回テーマを決め、司会は当番制としています。
- 中国の行事に合わせてイベントがあります。春節に餃子会、端午節に粽づくり、中秋節に月餅お茶会、など。
- 特別テーマ活動は鹿嶋&横浜漢語角共同実行銀座中国客にインタビュー、鹿嶋神宮中国語見学、他の中国語学習クラブに交流、今まで横浜漢語角、水戸中国人団体、小美玉中国語学習クラスと交流しました。
- 中国語スピーチコンテスト参加者にしっかりサポートします。



## 「国際交流さるびあ」

高橋 伸夫

「国際交流さるびあ」の母体は、平成5年(1993)5月、鹿島町における「茨城県女性海外派遣事業」参加による交流会の為の事前打ち合せから。同年9月に会の名称を“サークルさるびあ”として発足。記念すべき第一回目の事業は、「鹿島町の英語版地図の作成」。

翌平成6年2月、鹿島町在住の外国人への日本語教室開講について研修会開催。

続いて4～7月、県国際交流協会主催の「ボランティア日本語教師養成講座」を受講。

養成講座受講者は12名、生徒の申し込みは20名。

同年9月、外国人への日本語教室を開講。

昼の部を毎金曜日、夜の部を毎火曜日とし、市民センターにて開講。更なる飛躍を目指し

「国際交流さるびあ」とし、現在に至る。

以降、日本語教室以外に、毎年バスツアーを実施し生徒の社会見学とスタッフの親睦を図っている。またスタッフの知識の向上を目的とした県主催の研修会へも積極的に参加している。

現在の生徒数は、夜の部18名、昼の部10名、登録スタッフ18名。



## 鹿嶋市国際交流J Cサークル

西野 節美

J Cサークルは、まちづくり市民センターにおいて毎週水曜日の午前10時から12時まで開講しているボランティア日本語教室です。

年間45回開催しています。生徒の出身国は、タイ、インドネシア、フィリピン、台湾、韓国、ロシア等です。年齢、職業、滞在年数もいろいろで当然日本語能力にも差があります。当教室では理解度に応じてグループ分けをし、ほとんどマンツーマンに近い状態での授業を展開しています。

スタッフの先生方も研究熱心で毎回工夫を凝らした教材を準備しています。和やかな暖かい雰囲気の中、あっという間の2時間です。

また、春には城山公園でのお花見、秋には鹿島神宮の菊祭り等日本文化の紹介を兼ねて課外授業も行っています。

来年の2月5日には第16回外国人による日本語スピーチコンテストが開催されます。当教室の生徒も発表者として参加しますので、ぜひ皆様応援に来てください。J Cサークルは開講以来19年目を迎えるようとしています。これまで暖かく見守って下さった皆様に感謝申し上げます。



## 国際交流ハングル教室

成田 昭連

鹿嶋市国際交流の中でハングル教室を開いています。異文化を持つ人々がふれあう時、心が暖まる思いがします。

ハングル教室では、韓国の言葉や文化の特色を国際交流の一環として紹介しながら、人々とのふれあえる事は大変ありがたいことです。

普段はハングルを学んでいます、今年の秋には、て〜ら祭で初めてメンバー達と韓国の文化にふれあうコーナーを設けました。そして 韓国の紙芝居をハングルで素晴らしく出来た事は本当に嬉しかったです。又、子供たちは展示したチマチョゴリを着たり、面白いユッコリ遊びでは競い合って追っかけたり、取られたり、とても楽しそうでした。

それから、ハングルに初めてふれる方達は上手にハングルを書くことが出来た時、褒められて喜んでくれました。

大勢の方達が訪れて下さった事は大変嬉しいことでした。そして、ハングル教室に協力して下さった皆さんに心より感謝します。今後もいろいろ企画しますので是非ご参加ください。



## 鹿嶋市日中友好協会

菅谷 毅

我が協会は、会員約30名程度で細々と活動をしています。政府レベルの日中関係が冷え込んでいの中で、民間交流を通じて「お隣の国」中国と日本の友好親善を深めようと活動しております。昨年10月には8年振りとなる姉妹都市塩城市への友好訪問団を結成し、鹿嶋市長の親書を携えて表敬訪問をしました。文字通りの熱烈歓迎で、懐かしい顔ぶれとも友情を深め合いました。そして今年には、5月と11月に2度にわたり塩城市からの友好訪問団を受け入れることも出来ました。

鹿嶋ハイツでの歓迎レセプションでは、錦織市長も参加して記念品の交換や、日本料理でおもてなしすることが出来ました。このような民間交流がきっかけとなり、日本と中国との友好関係が深まることに期待したいと思います。

また、月に4回、中国語講座を実施し、楽しく中国語を学んでいただいております。中国語スピーチコンテストの茨城県大会にも挑戦する生徒さんもあり、興味のある方は積極的にご参加ください。



## 外国人による日本語スピーチコンテスト 開催間近！



第16回目を迎えるスピーチコンテストは、平成29(2017)年2月5日13時から鹿嶋勤労文化会館にて開催します。いろいろな国から日本に来ている人が、日本語でスピーチします。楽しい話、心温まる話、感心する話など盛りだくさんです。



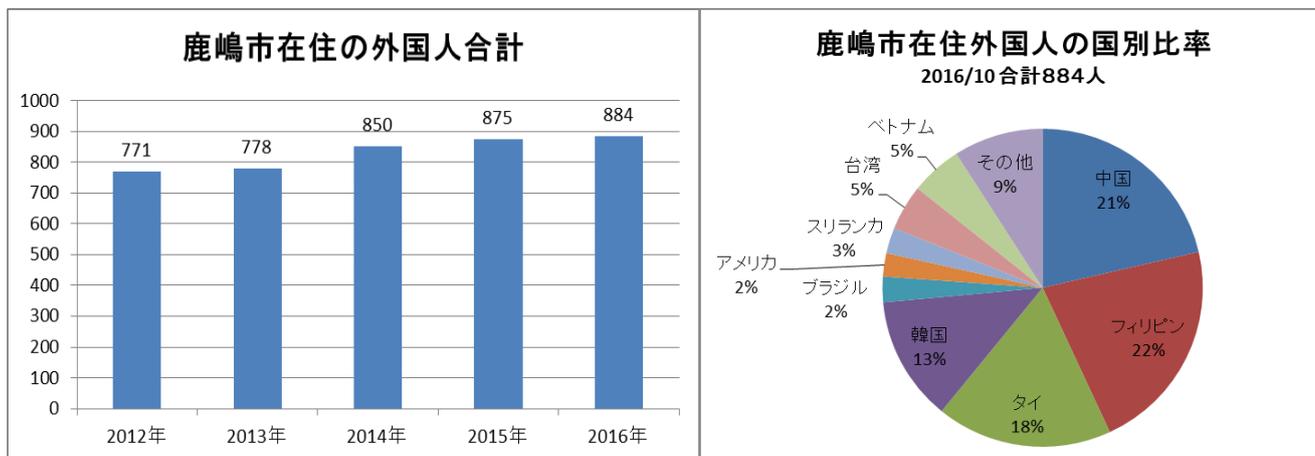
来場者は次のような感想を寄せてくれています、貴方もぜひご来場ください。入場無料！

- ・素晴らしいスピーチに感動！ 来日わずかでもご自身の気持ちを素直に表現していたと思います
- ・楽しくて、あっという間だった！ みんな日本語が上手で、すごくユニークでした！
- ・想像を超える皆さんの素晴らしいスピーチを聞いて、とても感動しました。また来たいです！！
- ・普段外国の方が思っていることなどが知れるいい機会だったと思う



## 鹿嶋市在住の外国人

現在鹿嶋市には、図のように多くの外国人が住んでいます。(国の数は全31カ国)  
 今後は、オリンピックなどもあり、観光などで鹿嶋を訪れる外国人は増えると思われます。世界の人と仲良く共生できる社会をつくっていきましょう！



鹿嶋市国際交流協会は、外国人と市民との橋渡し役として、いろいろな交流機会を提供していますが、スピーチコンテストのほかには、外国人と一緒にいくバスツアー、小学校での国際理解授業、世界食文化交流会、て〜ら祭への出店などを実施しています。あなたも参加してみませんか？



いつでも会員募集中！  
 気軽にご連絡ください  
 年会費 個人 1,000 円  
 団体 5,000 円

## 鹿嶋市国際交流協会

鹿嶋市宮中4631-1 まちづくり市民センター内  
 Tel & Fax 0299-82-2241  
 E-mail [kokusaikoryu@sopia.or.jp](mailto:kokusaikoryu@sopia.or.jp)  
<http://www.sopia.or.jp/kokusaikoryu/index.html>

